

# « ALATA È I SO PAISOLI IN FESTA » ÉTÉ 2010



## **A CASTAGNOLA - 21h30** (Rond-point)

Animation musicale/**Jazz** : Messieurs François André et Xavier Paoli, Paul Mancini : Chants, saxophone, piano, batterie, guitare basse.

Musiciens, compositeurs aux talents multiples ces Alatais offriront un concert aux horizons musicaux diversifiés :

- **La musique Corse et ses auteurs insulaires**
  - **La musique de variété**
  - **Un programme italien** qui résonne très souvent dans les rues Ajacciennes...
  - **Du jazz** avec le saxophoniste Paul Mancini accompagné des frères Paoli : Ambiance !
- La prestation de Paul Mancini sera un avant goût du concert de Jazz planifié le 7 août au Col du Pruno par le Comité des Fêtes de Castagnola.



## **U RANUCHJETU - 21h30**

En partenariat avec l'association du four de Ranuchietto.

### **A Primavera**

Dans la continuité d'un travail amorcé par le groupe **VAGHJIME**, l'ensemble **A PRIMAVERA** continue son métissage des voix corses et des rythmes et sonorités latino américains. Ainsi, si ce genre musical est loin d'être inconnu en Corse (en particulier grâce à **MINICALE** et **I CHJAMI AGHJALESI**), Michel TOMEI, Pascal OTTAVI, François BATTESTI et Mathieu CASANOVA avancent encore plus loin sur ce chemin et mélangent charango et mandoline, flûtes de pan et polyphonie, langue corse et espagnole pour proposer une musique rythmée résolument aux couleurs du sud. Leur premier album est sorti en juillet 2007, on y retrouve des créations (en langue corse et espagnole), des morceaux instrumentaux, et des reprises et adaptations de chansons latino américaines.



## **COL DU PRUNO - 21h30** (Cour de l'école)

### **Le festival « Le pont de l'humour »**

Pour sa 3ème édition, « le pont de l'humour » va encore et toujours à la rencontre de son public en gardant ses quartiers dans les communes pour vous faire rire aux éclats : Ajaccio, Alata, Sarrola-Carcopino, Valle Di Mezzana, Bastelicaccia.

Il propose une programmation diversifiée mêlant jeunes talents et artistes confirmés. Ces prestations ressemblent aux rencontres « **café théâtre** » : complicité avec le public... Des sketches, des improvisations, des mises en scène permettront au public Alatais d'apprécier ce panel d'artistes qui terminera la tournée à Alata .

**Un pot suivra ; il sera offert par le Conseil Général de Corse du Sud.**



## **SAN BENEDETTO - 21h30** (Église)

### **Concert avec Benoît Rusterucci.**

Une belle voix qui surprend par les chants corses qu'il a choisis d'interpréter... Selon ses recettes... « Sans prétention de renouveler la chanson corse Benoît Rusterucci apporte une nouvelle feuille sur l'arbre artistique insulaire ». Il propose une immersion dans un répertoire diversifié d'hier et d'aujourd'hui : une émotion prolongée procurée par la musique...



## **A PITRUSEDDA - 21h30**

1ère partie : 21h30 - 2ème partie : 22h45

### **Théâtre « la Marelle ; Théâtre en mosaïques »**

Compagnie dirigée par Bernard Casanova.

Des auteurs, des choix, des interprétations inoubliables qui seront présentés aux Alatais : des moments de grâce !

- « **Les cent pas** » de Jean Michel Ribes,
- « **La mite** » de Guy Foissy,
- « **Marché commun** » de Jean Michel Ribes,
- « **Qui tu es ?** » de Devos,
- « **Campagne électorale** » de Jean Michel Ribes,
- « **La Marelle** » de Israël Horovitz,
- « **La Gestapo** » de Bernard Casanova....

2ème partie : Musique **Animation avec Elli Canale, groupe "I Dragulini"**

Une rencontre musicale autour de la guitare et du chant qui mettra l'accent sur « une certaine musique de bals de villages » qui conjugait rencontre, proximité, plaisir, présent, airs fredonnés, danse : divertissement auréolé de nostalgie !



## **A TROVA - A TUSCIA - 21h**

1ère partie : 21h - 2ème partie : 22h30

### **Théâtre enfants d'Alata « H1BN1 u Malatu Capatoghju »**

Déjà 4 ans que « les artistes en herbe d'Alata » de 6 à 12 ans proposent des créations bilingues sous la houlette de Marianne Nativi de Locu Teatrale. Ils se produisent 4 à 5 fois durant chaque été, un rendez-vous que les Alatais affectionnent particulièrement.

L'histoire s'inspire essentiellement de faits historiques et permet de redécouvrir des pans importants de notre mémoire collective. Cette création conjugue le passé et le présent avec humour et dérision, l'actualité est relatée et mise en exergue et certaines improvisations ont « du caractère ». Les enfants témoins « d'histoires » transmettent ainsi des messages... .

Ce projet est soutenu par la Collectivité Territoriale de Corse, il est conçu hors temps scolaire dans le cadre du CEL d'Alata (contrat éducatif local) en partenariat avec la mairie et l'Association Sportive et Culturelle d'Alata (l'ASCA).

Cette représentation digne de professionnels est l'occasion également de découvrir des costumes d'époque de « noble facture » confectionnés par Cécile Héliche. Ses créations s'appuient sur des modèles prestigieux, ils nous transportent sur la frise du temps en regard de multiples aventures.

2ème partie : **Théâtre avec Marie-Jo PERI**

Enfant du pays Marie Jo Peri raconte l'histoire cousue d'humour de certains « personnages » importants de son enfance. Son regard attendri conjugue improvisations et performance.



## VILLANOVA

« I Statinali di Villanova »

Festival organisé sur Villanova : la 2ème représentation « **H1BN1 u Malatu Capatoghju** » des enfants d'Alata ouvrira ce festival le 22.

Des amateurs et des professionnels partageront des moments diversifiés de créations et d'interprétations autour du chant, du théâtre, de la peinture, de l'artisanat.

Des dégustations locales réveilleront certaines papilles....



## COL DU PRUNO - 21h30 (École)

Théâtre avec Pascal Tagnati :

« **Lettres à un jeune poète** » de Reiner Marie Rilke.

Fabricant de théâtre, arpenteur d'auteur, cet artiste d'Alata pratique le métier de jour en jour, de voyage en voyage...

Sans lieu propre, il se déplace de théâtre en théâtre pour répéter, jouer, partager avec des publics de tout genre, des auteurs difficiles et méconnus.

Ses transcriptions scéniques des pièces qu'il choisit d'interpréter sont d'une rare qualité et un étonnement toujours renouvelé.



## U PICHJU - 21h

1ère partie : 21h - 2ème partie : 22h30

Première partie de la soirée /Théâtre enfants d'Alata  
3ème représentation « **H1BN1 u Malatu Capatoghju** »

2ème partie : **Musique « Noï »**

Groupe de chanteurs qui conjugue divertissements, chants populaires du répertoire, chants corses et danse. Ils partagent avec le public ce plaisir qu'ils manifestent à être en scène.



## ALATA VILLAGE - 21h15

Fête patronale d'Alata

Théâtre enfants d'Alata 4ème représentation

« **H1BN1 u Malatu Capatoghju** »

